主 七亿中国人民是越南人民 席 的坚强后盾,辽阔的中国领土 语 是越南人民的可靠后方。

1948年6月15日创刊 第8534号 **1971年11月20日 星期六** 农历辛亥年十月初三

# 范文同同志率越党政代表团今到京

应

共中

央

和

我

国

政

府

邀

请前

来

进

行

正

式

友好



越南劳动党中央政治局委员、越南民主共和国

政府总理范文同

新华社发

新华社十九日讯 应中国共产党中央委员会和中华人民共和国政府的邀请,由越南劳动党中央政治局委员、越南民主共和国政府总理范文同同志率领的越南劳动党和越南民主共和国政府代表团、前来我国进行正式的友好访问,将于十一月二十日到达北京。首都广大群众怀着深厚的革命情谊,准备隆重热烈地欢迎来自反美斗争最前

# 我国进行了一次新的核试验

中国政府再次声明:中国在任何时候,任何情况下,决不首先使用核武器。中国政府和中国人民将一如既往,同世界各国人民和各爱好和平国家一道,为全面禁止和彻底销毁核武器而奋斗

新华杜十一月十九日讯 一九七一年十一月十八日在我国西部 况下,决不首先使用核武器。中国政府和中国人民将一如既往,同 地区进行了一次新的核试验。这是我国为了防御而进行的必要和有 世界各国人民和各爱好和平国家一道,为全面禁止和彻底销毁核武 限制的一次核试验。中国政府再次声明:中国在任何时候,任何情 器而奋斗。

E

# 西哈努克亲王宾努亲王写信给董副主席周总理感谢对柬埔寨王国独立十八周年的热烈祝贺

新华社十九日讯 東埔寨国家元首、東 埔寨民族统一阵线主席诺罗敦·西哈努克萘 王和東埔寨民族统一阵线中央政治局主席、 王国民族团结政府首相宾努亲王,十一月十 三日写信给中华人民共和国副主席董必武和 国务院总理周恩来,深切地感谢董必武副主 陈和周恩来总理对柬埔寨王国独立十八周年 的热烈祝贺。信的全文如下:

致中华人民共和国副主席董必武阁下和中华 人民共和国国务院总理周恩来阁下 尊敬的阁下们:

在東埔寨王国独立十八周年之际,你们曾代表中华人民共和国政府和光荣、英勇的中国人民向我们致以热烈祝贺,对此我们表示极为深切的感谢。

请允许我们代表柬埔寨人民、柬埔寨民 族统一阵线和王国民族团结政府,并以我们 个人的名义对中华人民共和国、伟大的兄弟 中国人民及其最杰出的领袖——最敬爱的

毛泽东主席给予東埔寨人民反对美帝国主义 及其西贡走狗和朗诺一施里玛达一山玉成卖 国集团的斗争以强有力的和多种形式的巨大 援助和支持,也表示最深切的、发自内心的 破谢。

一年多来,我国人民同兄弟的越南人民和老挝人民并肩作战,不论在军事方面还是在政治和外交方面都取得了正处,完全陷于走投无路的境地。東埔寨及人民决心以决不妥协、决不后退的精神乘胜对美帝国主义侵略者及其走狗进行斗争,直到取得彻底胜利。这届大战的战争将对以中华人民共和国为公认的旗手的世界革命作出微薄的贡献。

同时,世界的大好形势对我们的斗争也 有利。中华人民共和国胜利地进入联合国便 是这一大好形势的有力的证明。这是世界员 国人民的伟大胜利,我们为此感到欢欣鼓 舞。这一在国际关系中具有历史意义的事件。 再次给予以美帝国主义为首的帝国主义和新老殖民主义势力以极其沉重的打击。

東埔寨人民和中国人民在反对美帝国主义的共同斗争中一向相互表示深切同情和完全的声援。我们对你们作出的保证——即:"中国人民遵循伟大领袖毛主席的教导,誓作束埔寨人民的坚强后盾,坚决支持柬埔寨人

民的抗美教国战争,直至取得彻底的胜利。" —— 再次向你们表示感谢。我们深信,我们两 国之间的兄弟般的友谊和战斗团结是牢不可 破的。祝愿这一友谊和团结不断得到发展!

東 埔寨 国 家 元 首 、 東埔寨民族统一阵线主席 诺罗赞、西哈努克(签字) 東 埔寨 民 族 统 一 阵 线 中央委员会政治局主席、 王国民族团结政府首 相 宾努(签字)

一九七一年十一月十三日于北京 一九七一年十一月十三日于北京



# 热烈欢迎越南人民的光荣使者

由越南劳动党中央政治局委员、越南民主 共和国政府总理范文同同志率领的越南劳动党 和越南民主共和国政府代表团,应我国党和政 府的邀请,今天来到我国进行友好访问。七亿 中的邀请,今天来到我国进行友好访问。七亿 中发美斗争前线的兄弟的越南人民的光荣使者表 示最热烈的欢迎。

南

战

友

线的越南战友。

越南党政代表团的来访, 又一次生动地体 现了中越两党、两国政府和两国人民的战斗团 结和深情厚谊。中越两国是山水相连、唇齿相 依的兄弟邻邦。中越两国人民是情同手足的亲 密战友。在反对帝国主义、争取和维护民族独 立以及建设社会主义的斗争中, 我们两党和两 国人民一贯相互支持, 相互援助, 结成了深厚的 革命友谊。正如越南人民的伟大领袖胡志明主 席所说的:"越中情谊深,同志加兄弟。"我们的 友谊, 是建立在马克思列宁主义和无产阶级国 际主义基础之上的, 是牢不可破的。近年来, 中越两党、两国政府和两国人民的团结和友谊 有了新的发展。今年三月,以周恩来总理为首 的中国党政代表团访问越南民主共和国取得了 圆满的成功。现在, 以范文同总理为首的越南 党政代表团又来到我国访问。我们深信,越南 贵宾的这次友好访问, 必将为进一步增强中越 两国人民的战斗团结和兄弟友谊作出新的贡 献。

中国人民一向关注越南人民的革命斗争, 并对他们英勇顽强、坚韧不拔的革命精神和在 斗争中取得的辉煌胜利表示十分钦佩。英雄的 越南人民,在打败了日本帝国主义和法国殖民 主义以后,从五十年代到七十年代,又同美国 侵略者进行了针锋相对的斗争。在越南劳动党 的英明领导下,越南人民同仇敌忾,展开气壮 山河的抗美救国战争,给予当代世界上最凶恶的美帝国主义以十分沉重的打击,大大地鼓舞、推动和支援了全世界人民反对美帝国主义的共同斗争,也是对中国人民的有力支持。今天,越南民主共和国已经成为屹立在亚洲东南前哨的坚不可摧的钢铁堡垒,越南人民已成为

"弱国能够打败强国,小国能够打败大国"的 光辉榜样。中国人民以有越南人民这样英勇的 战友而引为自豪。

越南党政代表团是在越南和印度支那抗美 救国战争大好形势下来到我国进行友好访问 的。美帝国主义在越南南方和整个印度支那已 经遭到了无可挽救的失败。无论在军事上或政 治上,美国侵略者及其在印度支那的走狗,就 已陷入了深重的危机之中。而越南人民、老挝 人民和東埔寨人民高举印度支那人民最高级会 议的战斗旗帜,加强团结,并肩战斗,相超强。 今年以来,越南人民、老挝人民、柬埔寨乡屋、 在玩美数国战争中节节胜利,越战越强。 今年以来,越南人民、老挝人民、柬埔寨乡屋、 胜利。印度支那战场的主动权已牢牢掌握在印度支那人民手里。

现在,美帝国主义不甘心于自己的失败,仍在进行垂死挣扎。美国总统尼克松在十一月十二日发表的关于所谓"撤军"间跑的讲话中,仍然拒不答复越南南方共和临时革命政府提出的解决越南问题的七点和平倡议,拒否有人越南和整个印度支那撤出全部美国侵略军人,他却公然宣称要对印度支那"继续进行空袭",在越南南方继续"保留"美国侵略军队,继续扶植和加强南越傀儡的军事力量、以推行臭名昭著的所谓"越南化"计划。这表明,尼克松政府仍然要坚持与越南人民和印度

支那人民为敌,要坚持和延长侵略印度支那的 罪恶战争。可以肯定,在越南人民、老挝人民 和柬埔寨人民团结战斗的面前,尼克松政府的 这种侵略阴谋必然会象过去一样遭到可耻的失

中国人民一向把越南人民的斗争看作已的斗争,把越南人民的胜利看作是自己的斗争,把越南人民的胜利看作是自己的斗争,把越南人民的胜利看作是自己的民的性力,但是越南人民的坚强后盾,辽阔医坚冲支持越南人民的坑美救国战争,坚决支持越南人民的抗美救国战争,坚决支持越平的投资,是不可动居的抗美救国战争。中国人民的抗美救国战争。中国人民和的这情况不可动居的。不管在任何时候和任何的成为是不可动居的。不管在人们时候和任何的成功,不管人员,是人民和大人民,来增聚人民团结在一起,战利在一起,胜利在一起。越南人民必胜!美帝国

新华社联合国十八 日电 中华先天建华、副 任表 国团长 大民华、副 成员,张任来会见了一 些国家出席联会见了一 些国家出席届会议合国 第二 和常驻联行了友好 表,双方进行了友好谈 话。

十五日,代表团代表陈楚和副代表安致远会见了毛里塔尼亚常驻 联合国代表穆拉耶·哈桑。十四日,黄华副团 长和代表团代表陈楚会

见了阿拉伯叙利亚共和国常驻联合国代表乔治・ 图迈赫。

锡兰常驻联合国代表汉密尔顿·谢利·阿梅 拉辛格十四日到中国代表团驻地,回访了乔冠华 闭长。

这些会见是在友好的气氛中进行的。

#### 华 见 人民 此 共 玉 和 家 玉 代 代 表 表 团 团 团 和 常 长 驻 和 联 其 合 他 玉 成

中

於 A 1971年11月20日 星期六 第二版

#### 强烈反对"归还"冲绳协定 决心打倒佐藤反动政府

# 日本二百万工人举行全国性大罢工

新华社十九日讯 据东方通讯社报道: 日本全国二百万工人、职员十一月十九日举 行大罢工, 抗议佐藤反动政府在众议院特别 委员会强行通过"归还"冲绳协定,要求打 倒佐藤政府。这次罢工规模是一九六〇年为 反对日美"安全条约"而举行的全国性大罢 工以后最大的一次罢工。

东京、关西和九州的九家大的私营铁道 T人和全国各地一百六十家中小私营铁路T 十九日上午同时举行一个半小时的罢 工;全国三十九个市的市政电车和公共汽车 的罢工。东京和大阪等五大城市的出租汽车 司机也举行了两小时罢工。为配合这些罢工, 国营铁道工人也展开了怠工斗争。这些铁 路和运输部门工人的罢工给日本反动派以沉 重的打击。

日本各地的电讯和邮政工人在全国各地 的工作场所举行了罢工,停止播发、接收和 递送电报。五金、化学、出版、广播等行业 的工人也举行了两小时到二十四小时的罢

同时,全国约一千八百个县、市、镇、 村的政府部门雇员拒绝上班。小学到大学的 教师三十八万人举行了定时罢教。

罢工者还举行了各种形式的集会, 抗议 佐藤政府的反人民的政策,表示决心打倒佐 藤政府。

这次全国规模的大罢工显示了日本人民 反对佐藤政府追随美帝和复活军国主义的政 策的坚强意志,对美日反动派玩弄"归还" 冲绳骗局、策划加强侵略体制的阴谋是一个 沉重的打击。

新华社十九日讯 周恩来总理今晚会见《印度对华战争》 一书作者兼记者内维尔・马克斯韦尔,同他进行了友好交谈 会见时, 有关方面负责人章文晋、彭华、冀朝铸、金桂华、 刘汝才、廉正保、胡凤仙等在座。



·月十九日会见了《印度对华战争》 周恩来总理十 - 书作者兼 记者内维尔·马克斯韦尔

这是会见时合影 新华社记者摄

新华社十九日讯 参 加亚非乒乓球友好邀请赛 的各个国家和地区的乒乓 球代表团团长或副团长, 在北京向新华社记者发表 谈话, 热烈赞扬这次友好 激请赛为增进亚非各国人 民和运动员之间的友谊, 促进亚非乒乓球运动的发 展,作出了积极的贡献.

阿富汗乒乓球代表团团长哈·米亚哈勒说, 我和 我的朋友认为这次友好邀请赛取得了出色的成绩。它 真正地发展、促进了所有友好邀请赛参加者之间的友 **谊和团结。阿富汗乒乓球代表团这次参加友好邀请** 赛,获得了两件很大的礼物,一是增进了友谊,二是 学习了许多新的风格和新的技术。

阿尔及利亚乒乓球代表团团长贝・阿・努尔说、 我要说,在这一少有的国际聚会中,无论在比赛场地 -切活动都是友好的。 "友谊"这个字眼已为 大家熟悉了。亚非乒乓球友好邀请赛是增进亚非拉团 结的一个纽带,我们将继续为加强这一纽带做出贡献。

阿拉伯也门共和国乒乓球代表团团长艾・基布西 我认为, 在友谊的气氛中举行的这次友好邀请 赛,有助于亚洲、非洲、拉丁美洲斗争的人民团结起 来,去发展体育运动,并且同企图剥夺他们权利的帝 国主义和殖民主义势力进行斗争。

缅甸乒乓球代表团团长林丹孟说,我们看到这次 邀请赛中,运动员们极其亲切友好,他们互相交流技 术,以友谊为重,对此,我感到很高兴。我们带来了 也将把得到的友谊带回去

柬埔寨乒乓球代表团副团长彭瓦赛说, 我们的代 表团代表了战斗在反对美帝国主义斗争第一线的柬埔 寨人民。我们在友好邀请赛中结识了许多亚非朋友, 他们都支持我们的斗争,这对我们的人民是一个巨大 的鼓舞。彭瓦赛副团长特别谈到印度支那三国运动员 在邀请赛期间的亲切聚会,进一步加强了印度支那三 国人民之间的战斗团结。

喀麦隆乒乓球代表团团长达,优素法说,在这次 友好邀请赛中, 我们同许多国家的运动员是第一次相 遇,我们互相进行了友好接触,加强了彼此之间的了 解和友谊。他说,我们将带着满意的心情回去。

锡兰乒乓球代表团团长萨尔加多说, 这次友好激 请赛,我印象最深刻的是运动员、工作人员和观众中 存在着的友谊精神。大家认为, 比赛的胜负是次要的 重要的是存在干他们中间的友谊和兄弟之情。这是友 好邀请赛的一个巨大的成就。

达荷美乒乓球代表团团长夏·弗朗索瓦认为这次 邀请赛取得了完全的成功。他说,我们参加友好邀请 赛,为的是加强人民之间的友好联系。我们对前景充 满希望,随着亚非拉乒乓球友好邀请赛的举行,我们 所追求的目的将得到扩大

朝鲜民主主义人民共和国乒乓球代表团团长李光 珠说,我们感到很高兴,这次友好邀请赛的宗旨已经 圆满实现,进一步增进了亚非各国人民和运动员之间 的友谊和团结。他表示, 他们将为今后举行的亚非拉 乒乓球友好邀请赛的成功继续作出最大的努力。

越南民主共和国乒乓球代表团团长谢光战说,亚 非人民的共同目标是团结一致,反对帝国主义,争取 本民族的解放。亚非各国运动员通过这次邀请赛活 动,彼此之间有了很好的了解,增强了人民的反帝团 他说, 亚非各国人民和运动员是站在印度支那三 国人民一边的。他们从心坎中支持我们反对美帝国主 义, 我们对他们给予我们的支持和同情表示感谢。

埃及乒乓球代表团团长陶·赫拉勒、副团长伊· 纳赫拉指出,由于所有参加国的同心协力和合作,这 次邀请赛取得了很大的成功。赫拉勒团长说,尽管参 加邀请赛的这些国家的运动员肤色不同、语言不同, 但是,共同的感情和友谊把他们连结在一起。赫拉勒 团长说,谈到友谊,我想起了和它对立的字是"侵略" 我们正在遭受侵略,其他阿拉伯国家也正在遭受侵 略,特别是巴勒斯坦人民。我们体育工作者随时都要 去促进人民的友谊, 反对侵略。纳赫拉副团长说, 比 赛期间各国的青年之间进行了很好的合作。例如,在 埃及和越南的男女运动员之间就建立了深厚的友谊, 这在我心里留下了深刻的印象, 因为这两个国家都正 在为自由、独立和打败帝国主义而战斗着。

赤道几内亚乒乓球代表团团长费·翁多说,我们

# 参加友好邀请赛的各国朋友

# 盛赞亚非乒乓球友好邀请赛圆满成功

是来学习,是同我们从未接触过的亚洲和非洲的人们 一个最深的印象,那就是友谊重于比赛的精神。 建立联系的。因此,对我们来说,这是一次进行学习 的比赛, 是一次友谊的比赛。翁多团长说, 在所有的 活动中, 我们都受到热烈的欢迎。这种友好和亲切的 情景使我们不能忘怀。

埃塞俄比亚乒乓球代表团团长特・沃・查迪克 说,这次聚会对于团结人民、促进各参加国的相互了 解和密切他们之间的关系, 起了伟大的作用。这次激 -次友好的比赛,水平高的国家帮助别的国家, 水平低的国家作为朋友前来参加。我认为,这是最好 的体育作风

冈比亚乒乓球代表团团长吉·朱夫说, 亚非乒乓 球友好邀请赛充满友好气氛, 这对全世界来说是个光 辉的榜样。我希望友好激请赛永远继续下去,

加纳乒乓球代表团团长塞 · 莱恩说, 加纳男队和 女队分别取得两项团体赛的第九名。但是,实际上我 们取得了比奖杯更多的成就,这就是我们同中国和其 它参加激请赛国家的运动员建立了友谊。我们希望这 种友谊将在这些国家的运动员和人民中扩大。

几内亚乒乓球代表团团长阿・迪安说,这次友好 激请赛加强了亚非人民的团结和友好感情。我们看 到,几乎每一个运动员都有自己的风格,我们在比赛 中学到了不少技术。我们非常高兴下次友好邀请赛将 有拉丁美洲人民参加,我们亚非拉人民之间的友谊和 团结将更为加强。

印度乒乓球代表团团长兰・拉马努詹说、亚非乒 乓球友好邀请赛是世界乒乓球史上具有历史意义的事 件。印度参加这次友好激请赛、取得了经验、结交了 许多朋友。

伊朗乒乓球代表团团长阿尔文说, 我们的运动员 从这次友好邀请赛中学到了许多东西。我们还同许多 国家的运动员建立了友好关系, 这是我们在这次友好 邀请赛中取得的最好成果。

伊拉克乒乓球代表团团长哈・易・阿卜杜拉指 出, 这次友好激请赛的意义说明, 我们亚非人民要团 结起来。在友好邀请赛中,各国运动员欢聚一堂,这 是各国人民之间团结的生动表现。

日本乒乓球代表团团长后藤钾二称赞亚非乒乓球 友好邀请赛是一次规模壮观的国际友好大会。他说, 一, 比赛第二"的精神, 已经深入到参加这 次比赛的几十个国家和地区的数百名运动员的心目中 了。这次友好激请赛给亚非国家的人们一个从内心深 处携起手来的机会。他希望这次邀请赛结束后,各国 运动员经常切磋球艺,进一步提高亚非地区乒乓球的 技术水平

肯尼亚乒乓球代表团副团长约・卡西奥卡说、亚 非乒乓球友好邀请赛的团结精神有着长远的意义。我 们在友好邀请赛期间的所见所闻都是非常美好的, 希 望在这次比赛中建立起来的友谊将永远保持下去。

科威特乒乓球代表团团长阿・优・贾迈勒说、整 个友好邀请赛有许多例子都说明了亚非各国人民之间 的友谊。我们看到运动员们都重视友谊, 都为实现友 好邀请赛的宗旨而努力。

老挝(爱国战线党)乒乓球代表团团长丰・桑塔 万西说 这次方好邀请赛的辉煌胜利 将对全世界人 民产生有利的影响。他说,老挝人民正面临着美帝国 主义发动的侵略性战争,尽管我们的运动员缺乏正常 的训练, 但是为了增进友谊, 提高球艺, 我们仍然参加 了这次友好邀请赛。在比赛期间, 各国运动员表示热烈 支持老挝人民的抗美救国斗争,我们感到非常高兴。

黎巴嫩乒乓球代表团团长米·斯巴特说, 使我们 感到幸福的是,这一次邀请赛首先是为了赢得友谊而 没有任何别的目的。我们看到比赛是兄弟的比赛,而 不是对手的竞争。这是一个很大的胜利。

利比里亚乒乓球代表团团长麦·德希尔德说,我 看到. 比赛双方不管谁胜谁负, 都与对方热情握手, 大家显得很高兴。因此我对亚非乒乓球友好邀请赛有

利比亚乒乓球代表团团长易·马哈古卜说, 我要 强调指出,这次友好邀请赛取得了百分之百的成功。 友谊是邀请赛贯彻始终的目的。它是各场比赛和各次 团长会议的主要特征。

周

恩

来 总

理会

见马

克 斯

马来西亚乒乓球代表团团长阿・卡・宾・伊内赫 说,亚非乒乓球友好邀请赛是一次伟大的比赛。来到 北京之后, 我们相互间的友谊得到了加强, 并且学到 了乒乓球技术。我对友好邀请赛的圆满成功表示最高

马里乒乓球代表团团长寒,迪亚基特说,我们代 表团向我们的非洲和亚洲朋友带来了马里人民兄弟般 的问候,同时我们还看到,各国运动员也是作为友谊 的使者而来到北京的。我们希望增进友谊这一信念将 鼓舞着全世界的运动员。

毛里塔尼亚乒乓球代表团团长西·穆·代迪说, 来到这里的代表团都证明他们首先是为友谊而来的。 通过这次邀请赛加强了亚非人民之间的友谊。

毛里求斯乒乓球代表团团长德莱特尔说, 毛里求 斯以作为这次友好邀请赛的发起国之一而感到自豪 我从未遇到过这样友好的比赛,这么多国家的运动员 表现出这么多友谊, 我心中感到热乎乎的。毛里求斯 运动员期望参加亚非拉乒乓球友好邀请赛,他们将以 同样的友好精神和增进友谊的方针参加比赛。

摩洛哥乒乓球代表团团长阿 · 阿 · 克塔尼说。我 们参加了一次友好的聚会。通过这次邀请赛, 我们交 了许多朋友,不仅有中国人民,而且有其它亚非国家 的人民

尼泊尔乒乓球代表团副团长恩・辛格说, 从来没 有这么多亚非乒乓球选手为了友谊如此高兴地聚会在 一起。他们来是为了友谊,他们带回去的也还是友谊。 他强调说,发展中国家,即亚非拉国家,应该走到一 起来,在各方面相互了解,相互合作。

尼日利亚乒乓球代表团团长埃丰科亚说,我希望 这次友好激请赛中建立的友谊, 能在将来的亚、韭、 拉乒乓球友好邀请赛上,得到更进一步的加强。他说, 由于参加友好邀请赛的结果,我认为非洲许多运动员 的技术水平会得到提高。

巴基斯坦乒乓球代表团团长哈马拉尼说,在友好 邀请赛期间,我们交了那么多的好朋友,真的,这是 我一生还没见到过的非常成功的体育比赛。我们同许 多国家的朋友在一起,我们互相谈友谊,彼此交换礼 物。我们祝愿巴勒斯坦人民、朝鲜人民、越南人民取 得胜利,我们希望亚非拉各国人民的团结日益加强。

巴勒斯坦乒乓球代表团团长赛,尼,萨比说,反 对殖民主义和帝国主义的共同斗争, 早已把亚非人民 联结在了一起,而这次友好邀请赛又使他们之间的友 谊联结更紧了。我们战斗的巴勒斯坦人民全心全意地 渴望世界人民的友谊。我们为世界人民的友谊和争取 正义作了努力, 我们将继续这样作。

也门民主人民共和国乒乓球代表团团长侯・阿・ 阿·雅菲说,能够同亚非人民在一起团聚,我们感到 十分高兴。下次邀请赛将包括拉丁美洲的国家, 我们 之间的友谊将进一步扩大,这种友谊有助于新独立的 国家发展它们的体育事业,有助于加强各国人民之间 的友好关系。

刚果人民共和国乒乓球代表团团长加・莫雷罗 说, 在我们到达时, 我就以我们代表团的名义宣布 过: 我们来, 首先是为了加强刚果和所有亚非人民之 间的友谊。这种友谊已经通过这次友好邀请赛而加强 了。他说,我们是把比赛放在友谊之后的。刚果人民 始终站在为完全独立而斗争的人民一边, 站在为反对 压迫、外国侵略和人剥削人的人民一边。

塞内加尔乒乓球代表团团长穆・卡马拉说,我们 到这里来是为了寻求友谊。我们看到每场比赛都是在 友好的气氛中进行的。平时,各国运动员广泛接触, 进行友好交往,比赛时互相握手致贺,观众也为双方 热烈鼓掌, 这都是友好邀

塞拉勒窝内乒乓球代 表团团长科罗马说, 这次 友好邀请赛具有鼓舞精 神。各国运动员不仅进行 比赛, 还讲行共同练习, 可以说友好的精神表现在 整个邀请赛过程中。

新加坡乒乓球代表团

团长陆文忠赞扬亚非乒乓球友好邀请赛非常成功。他 指出, 友好邀请赛不但提高了乒乓球技术, 而且促进 了亚非运动员之间的友谊。

索马里乒乓球代表团团长马·穆·赫尔西说, 这 次友好邀请赛具有伟大的意义。它不仅是一次运动比 而且是显示亚非人民团结的盛会。亚非两大洲人 民正在进行反对共同敌人的斗争。我们需要团结。我们 交了许多朋友, 我们将满载着各国家朋友的友谊回国。

苏丹乒乓球代表团副团长法・阿・优素福说、发 展友谊的愿望和反帝的共同目的把亚非各国人民联系 起来, 而亚非乒乓球友好邀请赛之所以有着广阔的前 途,就是因为它能加强这种联系。她说, 苏丹乒乓球 代表团通过与其他代表团交谈、练球、比赛、交流 经验, 既加强了苏丹与亚非各国人民和运动员的方 谊, 也汲取了不少有益于发展苏丹乒乓球运动的经

叙利亚乒乓球代表团团长穆·加巴什说,在邀请 赛期间, 叙利亚运动员同亚非各国运动员进行了广泛 的接触和交谈。他说, 当阿拉伯人民在巴勒斯坦反对 帝国主义时,我们认为这是对越南战士的支持;同 时, 越南人民的斗争和他们的英雄主义, 也是对我们 的支持。因此,我们同来自亚非各国的朋友聚会,感 到很亲切。

坦桑尼亚乒乓球代表团团长亨・克莱门斯说、汶 次友好邀请赛展开了亚非乒乓球运动史上的新篇章. 树立了光辉的榜样。在比赛中,强手帮助弱的选手, 经验丰富的帮助经验少的, 有某种技术特长的帮助缺 乏这种特长的。这的确是一场独特的友好赛。

多哥乒乓球代表团团长托·埃马纽埃尔说, 我确 信这次邀请赛所寻求的目标已经完全达到。在比赛过 程中, 亲切的精神达到了最高程度, 体育道德是非常 值得赞扬的。他说, 许多非洲和亚洲国家参加这次邀 请赛必将极大地促进我们的乒乓球运动的发展。

突尼斯乒乓球代表团团长卢·萨拉赫丁说,我们 祝贺亚非友好邀请赛的圆满成功。邀请赛使我们彼此 认识,建立友谊关系,我们感到满意。我们希望继续 举办这样的邀请赛,从而巩固和加强已经建立起来的 团结和友好关系。

土耳其乒乓球协会主席阿·阿巴利说, 这次友好 邀请赛规模盛大,进展顺利,又非常美妙,运动员们 以友谊为重, 每场比赛都表现了友好精神。这次比赛 实行的办法,能使每个运动员有多次赛球机会,这一 切就使友好邀请赛成为最好的一次比赛。

乌干达乒乓球代表团团长弗·尼扬格韦索说,我 们到达北京以后,中国和其他亚非国家的一些运动员 就来同我们的运动员一起练球。大家相见时热烈握手, 互致问候,交换姓名和地址;分手时,相约下次见面。 共同练习。我们还发现,就是在比赛场上,当我们同 对方交手时,对方的教练还来给我们指导。他强调说, 一切说明:在邀请赛上,友谊是重于赢取荣誉

赞比亚乒乓球代表团团长阿·杜锡亚说,这次友 好邀请赛,显示了亚非人民的团结。他说,通过友好 邀请赛,赞比亚代表团与其他亚非国家代表团交流了 经验, 进行了友好联系。我们回国后将告诉赞比亚人 民, 亚非乒乓球友好邀请赛取得了巨大的成功, 它所 确定的"增进亚非各国人民和运动员之间的友谊,促 讲亚非乒乓球运动的发展"的完旨、已经实现了。

中国乒乓球代表团团长于步血说, 亚非乒乓球友 好邀请赛的胜利成功,标志着亚非各国人民和运动员 之间友好团结的新发展。我们怀着十分喜悦的心情, 同亚非各国朋友一道, 热烈欢呼这一重大胜利。各国 朋友应邀前来北京参加这一友谊的盛会,这是对中国 人民和运动员的鼓舞和支持。今后,我们将继续同各 国朋友一起,为进一步增进亚非拉各国人民和运动员 之间的友谊,为亚非拉乒乓球运动的发展作出自己的

П

市

笙 Ŧī.

学

师

# 城市的小学及中学应当如何办?

建立无产阶级教师队伍——关于公办小学下放到大队来办的讨论(——九)

编者按: "教改的问题,主要是教员问题。"文化大革命以来,中小学教师队伍增加了不少 新鲜血液。老教师经过文化大革命的锻炼,阶级斗争和路线斗争觉悟有了显著提高。在教育革命深入发展 的形势下,新老教师都迫切需要得到政治上再教育、业务上再学习的机会。从实际出发,采取各种措施, 帮助教师不断提高政治思想觉悟和业务水平,是一个很重要的问题。

# 提高在职教师的一条途

我们是怎样办全市中学教学辅导站的

无产阶级文化大革命以来,长沙市教育事业 进修,但由于脱离三大革命运动实践,脱离工农 教学与三大革命运动实践相结合。物理辅导站组 有了很大的发展。中学生比一九六六年增加一倍, 基本上普及了中学教育。教师队伍经过整顿,精 油面貌和组织状况也有了很大的变化。

但是,目前教师的政治思想和教学业务水平 仍然赶不上教育革命的要求。广大教师迫切希望 得到政治上再教育,业务上再学习的机会。有几 所学校同学科之间的教师采取互教互学的方法开 展了教改研究活动。在群众启发下,我们提出办 全市中学各学科辅导站,各学校领导与广大教师 都非常欢迎。今年年初,全市中学的九门学科 (政治、语文、外语、数学、物理、化学、农业基 础、军体、革命文艺)教学辅导站办起来了,全市 二千多名在职教师都参加了辅导活动。

#### 办全市中学教学辅导站的几点做法

统一组织领导, 分科设点。

开始创办全市中学教学辅导站时, 在人力、 财力上都遇到不少困难。我们遵照毛主席关 于"什么工作都要搞群众运动,没有群众运动是 不行的"的伟大教导, 召开了各学校党支部、革 委会、工宣队和教师代表座谈会,发动大家想办 法。根据群众的意见,教学辅导站采取了统一组 织领导与分科设点相结合的办法。

统一组织领导,就是在市教育战线党委领导 下,组成全市中学教学辅导站领导小组。下面按 九个学科分设辅导站,每个学科的辅导站都选定 一所学校的学科组负责,设在基层,分散管理。 有的学科因教师人数多,又采取分年级分片设点

各个学校的党支部、革委会、工宣队,都很 重视教学辅导站的工作,经常检查辅导站工作计 划的落实和教师参加辅导站活动的情况,保证了 辅导站活动的顺利开展和质量的不断提高。

一指导思想, 明确办辅导站的方向。

辅导站办起来以后,沿着什么方向前进?开 始也不大明确。当时有的教师把辅导站看成是单 纯的"资料供应站";有的新教师把辅导站当作单纯的"业务进修站";有的老教师则主张关起门来 搞"教改"。我们组织广大教师学习了毛主席关于 政治是统帅,是灵魂的教导,开展了革命大批判。 广大教师回顾文化大革命前的经验教训,深有体 会地说: "过去,全市也搞过教研活动,搞过教师 兵,方向完全错了。我们决不能走那条老路子。 通过革命大批判,办辅导站的指导思想明确了, 这就是: 以毛主席教育革命思想为指针、狠抓对 教师思想和政治路线方面的教育;深入三大革 命斗争实际,向工农兵学习;集思广益,互教互 学、提高教师的政治和业务水平。在这个思想指 导下,各学科辅导站结合本学科特点,分别制订 具体活动计划,每次活动都轮流由一所学校负责 安排,实行"五定":定活动内容,定活动时间,定 活动地点,定主持人员,定参考资料的编写,充分 发挥了各学科辅导站的积极性。

统一活动时间, 分科开展活动。

办辅导站的方向明了,但方法不当,也会发 生矛盾。辅导站开办初期, 一个星期有四天安排 了不同学科的辅导活动,这样既不便于领导,又 经常与各学校的工作安排发生矛盾。根据群众意 见,把全市各科辅导站活动时间统一规定在每星 期三下午。在这个时间,各科根据自己的活动计 划,采取不同的活动方式。

#### 办全市中学教学辅导站的好处

半年多的实践证明,建立教学辅导站是提高 在职教师的一条途径。有以下好处:

为广大在职教师接受工农兵的再教育, 克服教学中三脱离现象创造了有利条件。

教学辅导站充分发挥各学校和广大教师的集 体力量, 打破了原来一所学校的某些局限性。这 样,三大革命斗争实践的课堂更大了,工农兵老 师更多了, 教师接受再教育的路子更宽了。有一 个时期, 有些学生不愿学外语的现象比较严重, 霍"。外语辅导站发现驻三中工宣队一位仅有小 学二年文化程度的老工人师傅,刻苦学习外语, 登上讲台给学生上外语课。还有十一中一位学生 家长在中国远洋公司工作, 曾到过四十多个国家 和地区。辅导站先后请他们向全市外语教师介绍 为中国革命和世界革命而学外语的经验, 使教师 受教育。回校后,他们把接受再教育的收获带进 课堂, 出现了教师为革命而教, 学生为革命而学的 新局面,外语教学质量有了显著的提高。

各科教学辅导站注意发挥与各校挂钩的工 厂、社队的作用,组织同学科教师去那里学习,使

织全市物理教师到与十五中挂钩的长沙水泵厂参 观,在现场上课。工人师傅首先讲了水泵生产中两 条路线的斗争,接着边讲边拆卸,给老师详细介 绍水泵构造和生产过程。有的教师通过参观,改 变了旧教法,深受学生欢迎。

二、能集思广益,互教互学,有利于提高教 师的教学业务水平。

各科教学辅导站抓住教改中带普遍性、方向 性的问题,举行教改研究课,突破一点,推动全 面,逐步积累用毛泽东思想统帅文化课的经验。 这对辅导新、老教师不断提高教学质量帮助很大。 语文教学辅导站以《枪杆子里面出政权》一课为 重点, 先后组织了两次全市性的教改研究课。每 次都组织附近几所学校语文教师代表和工农兵兼 职教师共同研究,全市语文教师参加听课,进行 评议。课后,许多学校的语文教师又在这个基础 上,进行讲课,教学水平一次比一次提高。

各科辅导站采用上辅导课的形式, 帮助新教 师提高政治、业务水平,解决教学中的困难,对 老教师也是一个促进。每次辅导课由负责组织辅 导活动的学校推举一名政治思想好、有一定教学 经验的教师担任,根据"教什么就辅导什么"的 原则,着眼于如何用毛泽东思想统帅教学。这样 做,新、老教师都很满意。

各科辅导站在开学前, 就把全学期各学科教 材的内容,按课次或单元分给一些学校作为编写 教学参考资料 (一般由同学科教师较多的学校担 负)。今年上学期,九个学科辅导站共编写二百五 十多课(章、节、单元)参考资料。一些担负编写任 务的教师,深入工农兵,和他们一起备课,联系 三大革命斗争实际编写教学参考资料,因而能够 保证参考资料的编写质量,对教学起了一定的辅 助作用。

三、能及时交流教育革命的经验,推动了教 育革命的深入发展。

教学辅导站各学科组之间经常"互通情报" 能够及时发现教育革命中的新生事物和先进经 验。那所学校有好的经验,辅导站就组织各校教 师去学习, 使先进经验及时得到推广。今年上学 期, 各学科教学辅导站共召开经验交流会二十多 次,效果很好。

长沙市革委会教育局

理论与实践结合起来学习业务知识;三是细路线斗争觉悟,改造册的遗析,改造册科组互相交叉,以便教 各科组教师每周分别固定一天为" ,业务上进行再学习 采取了固定时间 学习日;

, 统

目的

,分散活动。 ,安排功课时各

,三是把课本与三大革命斗争实际联系起来,把,改造世界观;二是在实践中,在工农兵指导下,的目的,一是政治上接受工农兵再教育,提高,以便教师出去后学生能照常上课。 , 到工厂 大学里教过书 教学、科研也出

教学、科研也出了成果。一位有十多年教龄的化学教师,2许多教师,通过"学习日"深入工农兵,思想感情有了兵同志这种高度的革命责任感使教师们深受感动。 要求,来校给学生上课助和支持,有的同志带品 工农兵 农兵再教育 。教师们走向社会后 ,有的同志带病给他们开 教师学习日: 教师学习日; , 事 不但有利于教师在政治上经常接受丁 #先认真写讲稿#他们开座谈会 工农兵同志热 的问 的同志应他们的恐情的接待、帮问题,及时请教 行试讲

动中的知识,教学中就能和教师们经常走向社会

杂交高粱试验站学习

农 7,学会了农业基础课

《业基础课的教师利用"学习日"到海南-就能更紧密地把书本知识与三大革命斗

ş于不学。 实行"学习日"以后 他深入工厂(认为自己教中学不成问题。但学生反映说:" 化、认为自己教中学不成问题。但学生反映说:" 化通过"学习日。深入工本手,"!—— 公工厂 向说:" 化 子

学化学

认

他们说 然后带学生到 Ⅱ说:"通过实 接受工农兵再教育(践,广大革命师生社

教师学习日: 一致称赞

解决了教学上的困难

术员 ,终于学会了平面测量和

他讲解,他还在工人师傅的帮助下,做了一个手白,就到有关工厂去学习。工人师傅拿拆开的手白,就到有关工厂去学习。工人师傅拿拆开的手口,就到有关工厂去学习。工人是。如一位教工业基础课的教师,对课本上工农兵。如一位教工业基础课的教师,教学上碰到问题,就利用"学习工 具,回校进行讲课,学生很容易就听懂了。,他还在工人师傅的帮助下,做了一个手扶拖拉机操到有关工厂去学习。工人师傅拿拆开的手扶拖拉机给 学习日"到某水电单位! 到某水电单位请教老工人和技 学习日: .为了教好测量

,试制成功了硅胶

苏州染料厂进驻向阳小学的工人毛泽东思想宣传 队,在工厂和街道党组织的领导下,建立了工人和教 师定期对流轮换的制度。近两年来的实践证明,实行 "对流制"有利于工人阶级进一步加强对学校的领导, 有利于加速建立一支无产阶级教师队伍。

#### "对流制"的指导思想

宣队在实践中体会到:要彻底改变资产阶级知识分子 统治学校的现象,必须对原有教师队伍进行改造,选 派优秀工人充实到教师队伍,让原有教师有更多的时 间接触三大革命斗争实际,逐步把立足点移到工农兵 这方面来,这样才能担负起培养无产阶级革命事业接 班人的重任。为此,工厂和学校商量,共同决定试行工人和教师"对流制"的办法。即由工厂有计划地选派 工人到学校担任教师,学校有计划地选派教师到工厂 参加劳动, 双方定期轮换

开始, 工厂一些领导成员认为已经派出工官队去 管理学校,再搞"对流"是"额外负担,自找麻烦"; 有些工人认为自己文化低,对教育工作缺乏经验,产 生"怕"和"难"的思想;有的教师则存在"换班" "劳动轻松"的思想。于是,工厂领导和学校工宣 队分别组织大家学习毛主席关于教育革命的指示。 复学习"实现无产阶级教育革命,必须有工人阶级领 导,必须有工人群众参加"的教导。使干部和工人

# 逐步建立一支无产阶级的教师队伍

— 苏州染料厂和向阳小学实行工人、教师分批对流轮换的调查

毛主席指出:"教改的问题,主要是教员问题。"工 认识到,搞好教育革命是伟大领袖毛主席赋予我们的 秀工人到向阳小学担任教师。这些工人教师既是工 光荣使命。学校教师也比较清楚地认识到,实行"对 流制"是加速教师队伍思想革命化的重要措施。经过 广大工人群众认真推选, 厂革委会批准, 一批优秀工 人走上了学校讲台。

> 工人教师上讲台, 绝大多数教师都能在教育革命 实践中, 与工人教师并肩战斗, 认真接受工人阶级再 教育。但也有少数教师事无巨细都往工人教师身上推, 使工人教师忙于应付。有的下厂劳动的教师存在" 动轻松"的思想。厂领导认识到,工人和教师进行 对流后, 还必须加强对他们的思想政治领导。因此, 厂党支部把教育革命列入重要议事日程, 并派出骨干 担任工宣队或工人教师,加强领导。同时,对工人教师 和下厂劳动的教师抓紧路线斗争教育,提高他们改造 世界观的自觉性。

> > "对流制"的好处

人毛泽东思想宣传队队员, 又是社会主义文化课的 教员, 任期一年左右, 进行交叉轮换, 便于留老带 新。同时,向阳小学抽调二至四名教师离职到工厂 劳动锻炼, 每期半年。近两年来, 已经对流轮换四

两年的实践证明, "对流制"有很多好处, 主要表 现是:

、密切了工厂和学校的联系,有利于工人阶级

实行"对流制"。使工厂和学校、工人群众和革命 教师的关系越来越密切。工人教师经常把学校比较重 大的教育革命措施带回工厂,发动工人讨论。又可以 把三大革命运动中的新成就、新经验带到学校,不断充 实和更新教学内容。工人对学校工作有什么意见和建 议,可以及时向来厂劳动的教师提出。广大职工都主 动地担负起培养无产阶级革命事业接班人的光荣任 "对流制"的具体做法是:染料厂每年选派四名优 务,加强对来厂学工的学生进行政治思想教育,促进

了全厂工人重视和关心教育革命。

二、加速了原有教师的思想革命化, 有利于实现 知识分子劳动化。

实行了"对流制",为较多的教师轮流参加集体生 产劳动提供了条件。过去,向阳小学每年只能抽调一名教师去"五·七"干校劳动锻炼,现在全校十八名 教师,三年就能轮到一次下厂劳动锻炼的机会,促使 教师加谏世界观的改造。

一些教师下厂以后,在工人师傅的帮助和影响 下, 能比较自觉地在劳动中改造自己的主观世界, 思 想感情逐渐起了变化。他们逐步做到下厂能做工,回 校能教书, 向革命化劳动化的道路迈进了一大步。

三、有利于工人在斗争中不断提高政治觉悟,有 利于实现劳动人民知识化。

工人教师为了不辜负全厂工人对他们的委托,担 负起用工人阶级的思想改造教学领域的任务,都能刻 苦学习毛主席著作,学习社会主义文化科学知识。他 们通过参加教学实践活动,进一步提高了阶级觉悟和 两条路线斗争觉悟,又提高了工作能力和文化水平。 而下厂劳动的教师也利用业余时间,辅导工人学政 治, 学文化, 这也有利于提高工人同志的政治文化水

苏州市革命委员会教育局 苏州市东风区革命委员会 联合调查组

#### 从 ılı

#### 取 宝

# 多种经营, 年年抓好"小

一个七山二水一分田的山 区,野生资源丰富。文化 大革命以来, 在毛主席关 于"以粮为纲,全面发展" 方针指引下,农、林、牧、副 各业都有了较大的发展。 一九七〇年粮食亩产达到 五百一十一斤, 改变了缺 粮面貌,实现了粮食自给。 林果等副业生产大幅度增 长,"小秋收"品种和数量 也逐年增加。目前已采集 利用的野生资源有三百多 种。一九六八年至一九七 ○年各种"小秋收"产品, 为国家提供商品总值二百 七十多万元。开展"小秋 , 为工业提供了原料, 为对外贸易扩大了货源。 为农业机械化筹集了资 金,进一步巩固了集体经 增加了社员收入,为 国家作出了贡献。

过去我县是缺粮县 大贫下中农强烈要求扭 转缺粮面貌。由于我们对 "以粮为纲,全面发展" 的方针理解不深, 贯彻不 全面,一度曾出现集中抓 粮,忽视了多种经营的偏 向。当时的思想顾虑是, 怕发展山区土特产品和 "小秋收"会引起资本主 义泛滥;怕"小秋收"与 大秋收争劳力影响粮食生 产;也认为"小秋收"资 源分散, 星星点点成不了

我县在长城脚下, 是 大气候, 因而听任一些宝 贵野生资源白白浪费掉。 后来看到有的社队由于资 金不足, 农田基本建设速 度缓慢;有些队粮食增产, 社员收入增加并不多。为 了弄清问题的究竟, 我们 反复学习了毛主席关于发 展农业生产的一系列伟大 教导,并深入基层进行调 查研究。高家店公社野生 资源非常丰富。伟大领袖 毛主席在《书记动手,全 党办社》一文的按语中 "有一个王国藩合作 说: . ,二十三户贫农只有三 条驴腿,被人称为'穷榛子 。他们用自己的努力, 社 在三年时间内, '从山上取 了大批的生产资料 來' 使得有些参观的人感动得 下泪。我看这就是我们整 个国家的形象。"毛主席 这里讲的"从山上取来 的山,就是我县高家店公

社王寺峪一带的大山。广

大贫下中农说:"当年王国

藩同志曾在这里砍柴、挖

药,从山上取来了大批的

生产资料, 办起了合作

社,现在我们为什么不能

从山上取来大批生产资

料,实现农业机械化?"这

个公社党委遵照毛主席的

教导,发动广大社员发扬

自力更生、艰苦奋斗的

"穷棒子"精神,在狠抓粮

食生产的同时,努力发展

秋收"。一九六八年以 来,三年中"小秋收" **收入四十一万多元 増加** 了积累,购置了大量农机 具, 打了十四眼大井, 购 买化肥一百一十二万斤。 结果粮食生产大幅度上 升,由缺粮变成自给有 金。东荒峪公社力.山大队. 每人平均耕地不足六分. 长期是一个"吃粮靠国家, 花钱靠贷款"的穷队。近 几年来 他们正确处理 农、副业生产的关系,大 搞"小秋收",增加收入四 万余元,添置了农业机旦 办了电,基本实现排灌、脱 粒、粮食饲料加工机械化, 一九七〇年粮食总产量比 一九六四年增长了一倍. 还向国家交售了余粮。

这些事实教育了我 们, 使我们认识到: "以粮 为纲,全面发展"是发展 农业生产的根本方针,抓 "小秋收"与资本主义污 滥并没有必然的联系,关 键在于执行什么路线,坚 持什么方向。"小秋收"产 品主要是野生资源和农业 的副产品,不与粮争地。 这些资源是建设社会主义 的重要物资,不去积极开 发,就会自然流失,星星 点点收集起来,就是一大 **笔**社会财富。在提高认识 的基础上, 县革委会加强 了对这一工作的领导 秋 收前后, 县革委会负责同 志带领商业、农林部门干 部深入基层,调查研究, 查清资源,制定规划,并 具体帮助社、队解决"小 秋收"同大秋收生产的矛 盾和执行政策中的问题, 有力地推动了"小秋收

群众运动的深入发展。

"小秋收"的特点是

季节性强,采集期短,品 种繁多,量大分散。"小秋 此" 旺季 也正是三秋大 忙和各种干鲜水果下山的 季节。我县除粮、棉、油 等主要作物外, 每年秋季 还要收栗子、梨、核桃等两 千多万斤。劳力如果安排 不好,不是"小秋收"影 响大秋收,就是大秋收挤 掉"小秋收"。我们一方面 广泛向群众宣传搞好"小 秋收"对巩固集体经济、 支援社会主义建设、支援 世界革命的重大意义,做 好思想发动工作; 一方面 合理安排劳力, 充分挖掘 潜力。我县三秋大忙集中 在白露、秋分之间, 我们 就抓住这个特点, 利用白 露、秋分前后的有利时机, 大力开展"小秋收"生 产。三秋大忙以后, 再组 织一部分力量, 收集农作

物秸秆和其他野生物资。

特别值得提到的是充分发

挥学生和辅助劳力的作

用. 野生植物. 药材等 资源分散,分布面广,学 生利用假日和课余时间去 采集,可以节省很多劳 力。有些时候小孩子采集 的比大人还多。

在"小秋收"活动中, 我们始终注意坚持社会主 义方向,抵制资本主义倾 向,帮助社队摆正国家、 集体、个人三者关系。由 于政策比较落实,大大提 高了广大群众"小秋收" 生产的积极性。

在"小秋收" 生 产 中, 我们还特别注意从长 远利益出发,对一些重要 的和生长期长的品种加以 保护、发展,能够培植的 积极培植,需要保护的,实 行合理采伐, 计划收购。 我们还结合荒山绿化, 建立了荆条、酸枣、硬杂 木、野山杏等产品基地一 万二千余亩, 药材基地三 百余亩, 使我县的"小秋 收"品种常收常养,资源 不断扩大。

今年入秋以来,全县 男女老少齐上阵, 大秋夺 丰收, 林果创高产; 小秋 得百宝,一片热气腾腾。目 前已采集的松塔、酸枣、各 种条子、黄米草、栗壳、野 生药材、杏仁、山花椒、橡 子等,总值达九十多万元。 许多主要品种比去年同期 都有较大幅度的增长。

秋收前夕,广东惠来县 华湖商店的三类小土产收购 站里,大批化工染料-龄, 正在装车调往外地。商 店的党支部书记孙木炎同志 高兴地说:"土靛,是印染布 兀的一种重要化丁原料 商 店已经多年没有收购了. 最近由于实行了农副产品 结合合同,重新恢复了生 产,为生产队增加了大笔收入。"

土靛,是从绿肥作物小 善中提取的一种化丁染料 当地农民有生产的习惯。但 是过去华湖商店在农副产品 的采购工作中"重大轻小" 不积极帮助生产队发展这些 小宗副业生产, 群众对此很 有意见。今年以来, 商店党 支部组织职工学习毛主度学 "供销合作社和农业生产 合作社订立结合合同一事 应当普遍推行"的教导 狠 批了"流通决定生产"的黑货 和"坐店收购"的作风,-面深入生产队调查研究,发

掘副业门路,帮助发展副业生产, 面与生产队签订结合合同,促进农副 业生产的发展。犁集大队今年在花生 地里间种小蓍六百多亩, 加工生产了 土靛九百担, 收入一万一千多元, 增 加了农业生产资金。

在全面推广合同的同时, 华湖商 店的职工,根据群众的要求,不断扩大 三类小土产的收购工作。过去,所属八 个大队购销站,只供应,不收购,现 在站站开展收购业务, 方便群众, 支 援"小秋收"生产的开展。今年辣椒、 木柴、野生动物、野生植物的收购品 种从三十四种扩大至六十三种. 农副 产品的收购总额比去年同期增长了百 分之三十七点五。生辣椒是一种小宗 的零星产品,过去商店不收购,群众 要往返二十里路到惠城集市出卖。浪 费劳力又添麻烦。今年商店主动与工

厂挂钩, 在农村普遍设点收 购,短短几个月的时间内, 就收购了二十多万斤生辣 椒,使生产队和社员增加二 万多元收入。广大贫下中农 称赞他们是"小秋收"的好后 勒。

箚

业

ľΠ

援

小

秋

收

见

闻

在葵潭商店药材收购站 里, 陈列着近百种药材的品 种、规格、种植和加丁方法. 收购员紧张地一边收购药 材,一边供应种籽和种苗。 这个收购站既做好药材收购 工作, 又当好药材生产的 '参谋"。在社员赶集的日子 里,他们集中力量收购,平日 除留少数人坚持收购外,大 部分职工带着种籽下到生产 队, 与干部和贫下中农一道 上山勘查药材资源, 开荒扩 种药材, 为北药南移作出贡 献。这里的贫下中农亲切地 押文个收购站叫做药材生产 的"指导站",称赞他们为 "小秋收"作出大贡献。

石角大队在"水尖湾"

(山名)一带,有大批的野生"山 枝子",它是一种价值很高的药材,可 是,过去社员在这一带割草,都把它 当柴烧掉了。最近, 收购站的同志来 到这个大队,与干部社员一道,上山 勘查药源,发现了这一大片野生药源 之后, 经过研究, 决定进行封山育苗, 保护药材资源。他们利用农事空隙, 组织了几百个劳力突击除草整地,把 一百二十亩荒山整成了美丽的药园。 同时, 收购站又组织药种、药苗供 应,帮助他们开荒扩种了党参、沙 参、天冬、金香草等二十多种药材, 自力更生办起了中草药场, 壮大了集 体经济。干部和社员都表扬他们"这 个主意出得好"。

> 惠来县革委会报道组 惠来县财贸报道组

> > 抓

小

秋

收

"

小收

又很分散,在此同时;

采集这部分产品,

就叫做"

就烂在山里。

# 加强对社队经济核算的领导

我们公社的农业生产,连续九年获得了丰收,今年又是一 个大丰收的景象。在这大好形势下,有的同志认为:集体粮有 储备、钱有积累,对国家的贡献也不少、多花一点钱没有什么 大不了。因此,种田不计算成本,用钱不讲究节约。例如:有 个生产队,不是以土肥为主,而是只等化肥,今年一月到八月, 没积过一担土肥, 先后四次去泰兴、扬州、兴化等地购买商品 磷肥。仅此一项开支即达六千元。副业生产也不注意节约成

本。近年来生猪圈存共计 一百零二头, 苗猪费就支 出七百余元, 猪饲料用粮 也有浪费。该队农业成本 不断扩大, 去年支出占总 收入百分之四十以上, 今 年还要上升,造成增产不



新华社士

九日讯 国务

院副总理李先

念、交通部长

杨杰, 今天下 午会见了参加

中朝国境河流

航运合作委员

会第十一次会

议的、由首席

代表康润南率

领的朝方代表

团全体成员。

双方进行了亲

切友好的谈

会见时.

朝鲜民主主义

人民共和国驻

中国大使馆

临时代办金

在淑、一等秘

书崔琫哲在

代表郭保中、

有关方面负责

中方首席

座。

合

作

委

员

슺

第

+

次

슾

议

的

朝

方

代

团

人和工作人员曹克强、韩力

平、朱文玉、姚成、隋旭东等 会见时也在座。

话。

李

先

念

杨

杰

숲

见

参

加

中

朝

玉

境

河

流

航 表

沄

行纠正,加强了对农村经济核算的领导。

据了解,有些地方也存在类似问题。毛主席教导我们:"节 -切可能节约的人力和物力,实行劳动竞赛和经济核算,借 以逐年降低成本,增加个人收入和增加积累。"建议各级党委把 农村经济核算工作列入党委的议事日程,加强对这项工作的领 导,降低农副业生产成本,增产增收,使农村社会主义集体经 江苏省大丰县草埝公社 济进一步巩固和发展。

# 把副业收入用到正地方

新华社十九日讯 国

会见以后,举行了中

遵照伟大领袖毛主席关于"以粮为纲,全面 发展"的教导,我县一些社、队创办了林场、农具的 修配厂、油作坊和编筐席等副业生产, 为社会主 义创造了财富,为集体经济增加了收入,促进了 农业生产。如前赵坦寨大队,在荒沙坵上植果木 林,去年,仅梨一项就收入三万多元。党支部把副 业收入作了合理安排: 购置了农具、化肥, 新打 了三眼机井, 配套了四眼机井, 还自力更生办了 猪场、农具修配厂、药器针剂制作作坊等,促进

粮食产量不断提高。农业 的增产,又促进了副业生 产, 使农副互相促进。

增收。这种生产不讲核算,开

支不讲节俭的大少爷作风. 已

经引起公社党委的重视,并讲

可是,有的社队干部,把副业收入当成自己 "小银行",没计划,乱开支,热中于搞大队本 身的非生产性建设:盖新房、打新桌、盖戏院舞 台、购公用车,把副业收入挥霍了。贫下中农批 评说:"一手收,一手支,到了年底没剩余。"没有 起到以副养农的作用。

建议各级领导同志, 切实加强领导, 把副业 的收入用到农业生产上,促进农业生产的发展。 河北临漳县



做

多地方的实践都证明。在抓好大 正如有些群众所形容的:" 重不多,集中起来,就是一草和兽、鸟、蛇、虫,都是极热, 至于中草药, 更是小 野生动物都很多 治病需要它,对外贸易 看起来-山上到水下、品种繁多、产人。象这样一举数得的事、何 门更好地树立为生产由于"小秋收"零 泛发动群众, 小 其实它的作用并 小秋 又改善了社员 都是极为有用的物资。这些东西更是主要的靠野生植物和动物。 一大笔财富, 认真落实党 秋收的同时 丢在山上是根草, 群众齐心 零星 也需要它 畐,如不及时采集,就白白的物资。这些东西在一个野生植物和动物。 还有各 3,有些可榨油,有3。我国地域辽阔、 社 拿下 小秋 需要它、 队收入

浪费掉了。正如有些地方可能数量不多,4 种藤、条、棕、草和; 贵重的工业原料,

丰富,野生植物和

有些是

、资源

# 郭沫若白相国会见缅甸 联邦政府贸易部长貌伦上校

新华社十九日讯 大常委会副委员长郭沫 若、外贸部长白相国, 今 天上午会见了缅甸联邦政 府贸易部长貌伦上校,同 他进行了友好的谈话。

会见时,缅甸驻中国 大使馆二等秘书吴拉意在

会见时在座的我国有

关方面负责人有王明俊。 张星桥等.

> 人大常委会副委员长 郭沫若、外贸部部长白相 国,十一月十九日会见了 缅甸联邦政府贸易部长貌 伦上校(左二)。

新华社记者摄

李 先 念白 相 玉 |会见 缅 甸 联 邦 政

定 府 贸易代 在

中 缅 密 易 协 定 和 商 品 贷 款 协

京

签

表

团

务院副总理李先念、外贸 部长白相国, 今天下午会 见了由缅甸贸易部长貌伦 上校率领的缅甸联邦政府 贸易代表团全体成员. 同他们进行了友好的谈 华人民共和国政府和缅甸

联邦政府贸易协定和商品 贷款协定签字仪式。 李先念副总理出席了 签字仪式。 白相国部长和貌伦部

长分别代表本国政府在协 定上签字。 参加会见并出席签字

仪式的有: 缅甸联邦政府贸易代 表团副团长吴登貌, 团员 吴丁貌貌格里、吴翁吞、 吴盛貌、谬昂. 缅甸驻中 国大使馆二等秘书吴拉 意;

我国有关方面负责人 刘春、赵重德、王明俊、 程飞、陈树梓、张星桥、 黄仁全,中国驻缅甸大使 馆商务专员商克林。





月十

杨杰,

丁先念:

行扫射轰炸。我渔船上的全体渔民, 与敌人展开了顽

怕敌机的疯狂扫射, 纷纷驾驶渔船赶来, 他们爬上已

经中弹起火的中国渔船,同中国战友并肩战斗。一位

越南女民兵带头冲到着火的渔船尾棚,在烈火中间左

右扑打,她的衣服被火烧着了,头发被烧焦了,仍然

毫不在意。战斗结束,中越两国战友共庆胜利,共同

重打击下,美帝国主义在印度支那战场上遭到惨败。

但是,一切反动势力在他们行将灭亡的时候,总是要 进行垂死挣扎。现在,越南人民遵循越南人民的伟大

领袖胡志明主度"只要在我国土地上还有一个侵略

者,我们就要继续战斗,把它全部赶出去"的遗训,

正以百倍顽强的革命意志,为实现解放南方、保卫北

方、进而统一祖国的神圣目标而英勇战斗。我们和全

国人民一道,遵照中国人民伟大领袖毛主席的教导:

"七亿中国人民是越南人民的坚强后盾,辽阔的

中国领土是越南人民的可靠后方"、努力抓革命、促

生产, 促工作, 促战备, 以实际行动支持越南人民 的抗美救国战争。兄弟的越南人民抗美救国战争打

多久,我们就支持多久;美帝国主义的侵略花招千

变万变, 我们中国人民是越南人民的坚强后盾永不

中越两国人民牢不可破的革命友谊和战斗团结万

越

南

钢

铁

沄

输

上

的

英

雄

战

士

高

维

纯

改进了工 的战友们更安全

一作方法

,提高了工作效率

。高炮部队不

,让运输部队

烈火中救车子

运动 让车等人;

。装卸部门提出"

宁愿人等车

的口号

,不但提早上班

, 还

分昼夜地随时准备吸引敌人的火力

目前,在越南人民、老挝人民和柬埔寨人民的沉

声讨美帝的滔天罪行。

变!

了运输计划 资运往前线

, 超

。他被人们称赞为战斗在钢铁运输线

额百分之九十到一百二十一完成

民中广泛地传颂着

方

猛,

咱

们

努力!

夜

长山雄鹰;

古长書!

他在十分困

难和艰苦的条件下

一名光荣的运输战士。在一千五百国侵略强盗的刻骨仇恨加入了越南

五百多个昼夜中 ,安全地把大批物

, 成 了

趟

。在抗美救国战争中

第十连的英雄 单位和战士

, 钢

越南运

达到"

强的斗争。这时,正在附近海面捕鱼的越南渔民,

天,这个公

社的一艘机

帆渔船正在

北部湾公海

上捕鱼,突

然, 四架美

帝飞机轮番

对我渔船讲

# 力 成

新华社河内电 越南北方 各地工人为了发展生产,支 援抗美救国战争, 最近在技术 革新运动中, 自力更生试制成 功一批新产品。

河内陈兴道机器厂工人在 技术革新运动中群策群力,克 服困难, 连续奋斗两个月, 自 行设计和试制成功一台专用自 动镗床。这台新镗床操作方便, 钻孔效率比卧式万能镗床高五 倍, 造价只相当于万能镗床的 十分之一

这个厂的高压油泵车间工 人, 最近也首次制成柴油机的 喷油嘴。喷油嘴是一种技术要 求很高的配件, 过去一直靠从 外国进口。工人们为了制成喷 油嘴,反复研究试验,克服了 一道道技术难关, 最后制造出 一种精家的暗油嘴.

海防机器设计厂和冶金机 械部所属各厂发扬社会主义大 协作精神,最近联合设计和试

制成功了KG - 52型冲击式 钻探机,经过 试用,性能很

好。 南北方有关科 研部门和其他 单位, 也试制 成功了-产品,其中包 括 CS — 100 型立式锯床、 用干灯光捕鱼 作业的小型发 电机和比手工 操作效率高十

倍的纸浆漂洗

由越南

劳动党中央 政治局委 员、越南民 主共和国政 府总理范文 同同志率领 的越南劳动

# 中越人民伟大友谊万古长青

广西东兴各族自治县东兴公社贫下中农 员,被汹猛的洪水冲走了,大部分社员安全脱险,有

少数社员被湍急的洪流冲到河中心,一忽儿卷进咆哮

北仑河下游沿岸各村干部和群众都积极投入营救。河

对岸的越南芒街县的军民,发现中国兄弟遇险,立刻

把抢救中国同志的生命, 当作他们自己的责任。这时

有两个社员被洪水冲到北仑河下游入海口, 那里洪峰

象万马奔腾泻入大海,眼看就要被冲进北部湾。正在

河边工作的越南芒街县春和社的一位干部,马上和两

个儿子驾驶小船,闯过激流,进行抢救。经过一场同

惊涛骇浪紧张的搏斗,终于把两个中国兄弟救上岸

命情谊和战斗团结,是在大风大浪中,在长期反对共

同敌人的斗争中发展起来的,是建立在无产阶级国际

主义原则基础上的,是牢不可破的。在过去中国革命

的艰苦年月里,越南同志和我们同生死、共患难,并

肩战斗, 打击共同敌人。在美帝国主义发动侵越战争

以后, 我们又亲眼看到越南战友浴血抗战, 狠狠打击

美国强盗。英雄的越南人民的抗美救国战争,是对我

国社会主义革命和社会主义建设的有力支援, 是对世

利,看成是自己的胜利,并把不畏强暴、勇于斗争的

越南战友作为自己学习的榜样。我们东兴县企沙公社

的渔民, 学习越南战友一手拿枪、一手撒网的精神,

线急需物资,伤还的珠型炸弹炸伤

,伤还没有痊

愈

便瞒

着医生 。但他想 制

高维纯

,被送到了医疗站行一次运输任务时

I强盗

1 输单位

面对着美国强盗飞机的骚扰破坏,坚持出海生产。

的新三夜 这

趟

(即三个晚

趟运输任

的运输战·

心 消 カ 要走,

。 美

常被炸坏

,十连干部、机不分昼

知要碰到多少困? 狂轰滥炸,公路

难和障碍

。 但是

方

。郑玉之坐在高维:出发时间一到 .

,高维

车子奔

精神

,热情帮助战友们克服困难

-都想方设法把

,正赶上党支部 和药

品

成功!"终于说:"比预定时车速表和时钟

比预定时间早五

,,

很好

定能

。高维纯马上煞车

, 赶

。 走了 一

段路

,他对高

有一天,高维结为抗美救国战争贡献

,不时地看着面前的

界革命的重大贡献。我们把越南人民获得的每

我们和越南战友亲密无间的"同志加兄弟"的革

的旋涡, 一忽儿浮出滚滚的激浪。面对着这种情况,

党和越南民主共和国政府代表团应邀前来我国进行正 式友好访问。我们和全国人民一道,热烈欢迎来自反 美斗争前线的越南贵宾。

中越两国是唇齿相依的两个社会主义兄弟邻邦, 两国人民是休戚与共的亲密战友。中越人民的革命友 谊和战斗团结, 是在反对帝国主义的共同斗争中锤炼 成的。它象横亘在中越两国国土上的雄伟的十万大山 岿然屹立, 象蜿蜒在两国边境上的滚滚的北仑河奔腾

我们东兴各族自治县处在祖国南疆,和越南民主 共和国的芒街等县山水相连。我们各族贫下中农和越 南人民同饮一江水,同耕一山田,同在北部湾上捕 鱼,朝夕相见,亲如兄弟。在长期的革命斗争和生产 建设中, 我们一贯互相支持, 互相帮助。真是一家有 难,两家担当;一家有事,两家相帮。今年八月十八 日那天, 十万大山暴雨倾盆, 北仑河上出现了历史上 罕见的洪峰。当时,我们公社在河上打捞木材的社



河内陈兴道机器厂 的广大工人加紧生产,为社会主义建设和支援抗 美救国战争作出贡献。 新华社记者摄

新华社 河内十九日 动党中央政

阮维桢副总理接见我美术工作者代表团

陪同院 维桢副总理 接见的有:

治局委员、政府副总理阮维桢,十九日接见了正在越 化联络委员会常委黎松山,越南美术协会常委梅文 南访问的中国美术工作者代表团,同代表团团长高虹、 团员刘春华、关琦明进行了十分亲切友好的谈话。

献、会员黄文顺等

接见时,中国驻越南大使王幼平在座。

# 老挝川圹省爱国军民歼敌近二百

沙耶武里省洪沙县游击队击落美机一架

新华社十九日讯 据巴特寮电 台广播: 老挝川扩省爱国军民最近 在查尔平原地区连续袭击敌人, 歼 敌近二百名。

十一月二日到六日, 这个省的 爱国军民猛烈炮击和攻打查尔平原 周围地区的敌军据点,歼敌近一百 名, 缴获并击毁了敌人一批武器和

作战物资。七日到九日, 这个省的 爱国军民又连续炮击和攻打查尔平 原北面和南面的敌军据点,消灭敌 人八十多名, 缴获、击毁一批武器 和军用物资

十一月二日和三日, 川圹省爱 国军民还击落美国飞机两架。

新华社十八日讯 据巴特寮电

台十六日广播,老挝沙耶武里省洪 沙县游击队,十月二十九日在班富 阳地区击落美国直升飞机一架。

另据巴特寮电台广播,老挝爱 国军民在今年雨季五个月(六月到 十月) 当中, 严惩入侵老挝解放区 的美国空中强盗,据不完全统计, 共击落美机四十七架。

# 佐藤政府不顾广大人民和在野党坚决反对 在众院一委员会强行通过"归还"冲绳协定

新华社十九日讯 东 京消息:日本佐藤反动政 府不顾广大日本人民和在 野党的坚决反对, 十七日 下午在众议院的"归还冲 绳协定特别委员会"会议 上, 采取突然袭击的手 段。由自由民主党一些议 员单方面宣布对美日反动 派炮制的所谓"归还"冲 绳协定停止进行审议,并 在这个会议上强行"诵讨" 了这一协定, 为在众议院 和参议院全体会议上强行 "诵讨"这个协定作准备。

在野党议员当场就宣 布不承认"归还"冲绳协 定已在特别委员会上"通 过".并把会议主席包围起 来,提出抗议,要求取消 一蛮横无理的"裁决", 会场顿时一片混乱。

十七日晚上, 社会党 和日本工会总评议会立即 在东京赤坂桧町公园举行

千多名工人参加了集会。 社会党副委员长赤松勇和 冲绳具争取重归祖国协议 会国会行动团团长桃原用 行相继讲话,强烈谴责佐 藤内阁的法西斯行为,表 示不承认在众议院的"归 还冲绳协定特别委员会 会议上宣布的所谓"通 过"。大会通过了一项声明,表示要掀起更大规模 的群众斗争,粉碎"归 还"冲绳协定,打倒佐藤 内阁。

抗议集会, 有来自全国五

会后,全体与会者举 行了示威游行。游行队伍 浩浩荡荡地向国会大厦进 发。社会党委员长成田知 巳和其他社会党国会议员 在国会大厦前迎接示威群 众。"反对强行通过'归还' 冲绳协定!""打倒佐藤内 阁!"的怒吼声,震撼国会

大厦。

十八日上午, 冲绳代 恶劣行径, 并呼吁日本人 民起来打倒佐藤内阁。 表和日本本土各地的工人 共三千多人拥向国会大 厦,讲行示威。社会党的一 些国会议员和冲绳县代表 还在东京闹市区涩谷车站

社会党、公明党、民 社党等在野党十八日相继 发表声明或谈话,强烈抗 议和谴责自由民主党和佐 前等地散发传单或发表演 藤政府的这种反动行径. 说,强烈谴责佐藤内阁的 表示要打倒佐藤内阁。

胜利不断作出贡献 (据越南 《人民军队报》

越 | 南 | 通 | 讯 |

医革命精神,同战友们 畏革命精神,同战友们 灭。而他,却由于过度疲劳便用钢盔把水泼到车上去,到河里后,由于水太浅,不 用人工呼吸把高维纯抢救过来 ,却由于过度疲劳 ,为抗美救国 ,同战友们 ,高维纯却倒在岸边草地上 [战争的 。他们跑过去把他扶起来

,以不怕困难和牺牲的大无 ,不能使火完全熄灭,他救过来。原来他把车子开 起日日夜夜战斗在钢铁 ,好容易才把火完全扑 上岸就昏过去了

两手还紧紧地抱着钢盔 只见车子停在河水里 .把爆炸着子弹的车子开走了

当阿强和后面车队的司机同志来到河边时

争着要自己开车

,我把车开到河里去

,你执行命令吧!" 。如果车子爆炸 。前面不远就是一座暗桥

不行 ,影响整个车队 后面的车队快赶上来了 , 阿强 。高维纯把车停在路边 ,车上的子弹开始噼呖拍啦地 ,但效果不大 载弹药 ,同助手阿强 ,如果不及时处 ,还会使交通 。高维纯对阿

讲述自己准备 高维纯的话还没说完 决心要为创造" 步计划了 考虑过怎样加快行车速 激烈 ,前线的 在 新医 的 散会后 高维纯把自己 两夜一 方必须 ,高维纯一直在想 在不同的路段上加 趟 的指标 的助 夜 趟 方的支援越 两夜一

度

。炊事员也想出了好主意

开辟更多的岔道 兵部队提出"

,让运输部队战友们增加行车速 半坑洼,熨平路面"的口号、更迅速地把物资运往前方

经验介绍

美

玉

强

第一

次出勤的时候

两头食堂:

填平坑洼

让运输部队战友们吃得更饱

、更好

趟 ,郑玉之便高兴地说 手郑玉之叫到棚子外 的先进纪录而奋斗 快行车的计划 ,心中已有个初 边 你

闯过了"

很大进展 出积极的贡献

这个

夜一趟"大关的喜报,那个连又以百。这个连刚刚发出有百分之八十的车子以献,赶、超高维纯的竞赛运动取得了

, 南 方打得猛 ,只怕你身体吃不 ,你看怎么样?" , 咱 们要努

夜

趙

的大关

,并提前四

纯所在的第五十三营 分之九十五和九十八的成绩超过它

的所有车子

,都闯过了"

战

最后

高维

但只 0 要有决

难肯定不少 上去检查车子 ,为新的战

斗作好最充分的准备

成于就干。他们马上生说于就干。他们马上生说于就干。他们马上生,就一定能够克服困难,就一定能够克服困难。 一就一定能够克服困难。 少困难呢! 我非常赞成行车很有把握

> 的新纪录 完成了运输计划 把 别 Y 的 · 又

凩 难 成 自 己 的 困

。 在运输路程 ,不光注意 时袭击

理 强说 爆炸起来 有一次,高维纯的车子运民军运输队的通行。 起用铁铲铲泥土灭火 美国强盗飞机打中 ,就会暴露目标 ,时而出动

。尽管美国强盗经常改变袭击手段 ,就完全可以战胜敌人的袭击 敌机活动 ,高维纯和他的战友们真正做到了这 的规律 ,但都阻挡不了英雄的越南人 B 3型轰炸机对某一地区反 · 型轰炸机对某一地区反,时而分成许多小批进行定 ,熟悉路程 °, ,但并不可怕 ,时而用重 每

并 不 怕

盗

不管来自那个单位 帮助工兵填弹坑 其他同志拖车 千五百多个昼夜中 。对于所有向他"取经",帮助装卸人员卸货 百二十次 ,他更是毫无保留地把自己的 、,修车四十四次。他还·昼夜中,高维纯曾帮助保,处处以助人为乐。在 取经: "的战友,

的困难看成是自己的困难

由于高维纯深刻地认识到竞赛的目的是为了 。经过连续近三个小时的紧张劳动 出了弹坑 , 因此他总是把别人

致认为要把车上的物资搬下

运输线 夜 ,震动了 趟

行车

、超高维纯的竞赛 숤

# 热烈欢迎恢复我国在联合国的合法权利

#### 菲律宾共产党主席 阿马多·格雷罗发表声明

新华社十七日讯 菲律宾共产党机关报《人民 报》十月二十九日的特刊刊登了菲律宾共产党中央委 员会主席阿马多・格雷罗关于恢复中华人民共和国在 联合国的合法权利的声明。

声明说: "菲律宾共产党认为,恢复中华人民共和 国在联合国的合法权利,同时驱逐蒋介石集团这个骗 子,这是毛泽东主席的外交路线的伟大胜利,反映了 中国在国内进行的革命日益成功。

"这一胜利属于中国人民,也属于包括菲律宾人 民在内的世界各国人民。同时, 这是美帝国主义和一 切顽固不化的反动势力的一次惨重失败,它们现在感 觉到自己的种种虚伪的想法和阴谋诡计日益遭到世界 人民和联合国会员国的摈弃。

'现在美国操纵联合国的多数票和控 "毛主席说: 制世界很多地方的局面只是暂时的,这个局面总有-天要起变化。'

声明说: "对阿尔巴尼亚提案给予巨大的支持,支 持中华人民共和国作为中国人民的唯一代表,这使人 们清楚地看到,美帝国主义和苏修社会帝国主义再也 无法操纵联合国和主宰国际事务而不受到强烈和有效 的反对。'

声明说: "中华人民共和国是十分巩固的强大的社 会主义国家,占全世界人口的四分之一,它全力地支 持各国人民维护国家主权和革命斗争。它已经声明决 不作超级大国,而且实际上一贯反对超级大国的恫吓 和它们玩弄的种种阴谋。

"恢复中华人民共和国在联合国的合法权利、同 时从同一个国际组织中驱逐蒋介石集团,这表明美帝 国主义和一切顽固不化的反动势力遭到了更大和更加 惨重的失败。只有蠢人才看不到世界反帝运动日益高 涨的形势,看不到帝国主义和反动势力严重破产、孤 立的境地和日益扩大的国际反帝统一战线。'

声明说: "美国帝国主义和日本军国主义是一批蠢 他们不承认自己所处的破产境地,而继续反对革 命力量,因而使自己越来越孤立。尽管他们在联合国 遭到了惨重的失败,但是他们仍旧侈谈什么 '一中一台'、'台湾独立运动'之类的愚蠢的反华 谰言。这些妖魔鬼怪继续阴谋侵犯中国的主权和中国 的神圣领土。在这方面,他们还继续操纵菲律宾反动 政府的内外政策来反对中华人民共和国。

声明指出: "台湾是中国的一个省,是中国不可分 割的一部分。解放台湾是中国和中国人民的内政。世 界人民和如今的联合国都承认了这一事实。美帝国主 义只有立即撤出台湾,完全停止支持早应被埋葬的政 治僵尸蒋介石集团,舍此没有其他出路。中国和中国人 民解放台湾的决心是决不应被忽视的。

声明最后说: "菲律宾共产党本着无产阶级国际主 义精神,对中华人民共和国和中国人民为解放台湾所 作的坚定的努力表示最革命的战斗支持。菲律宾人民 对解放台湾十分关心, 并且随时准备加强自己的革命 斗争,支持他们的兄弟邻邦。

#### 瑞典马列主义者共产主义联

#### 盟机关刊物《星火》发表评论

新华社斯德哥尔摩十八日电 瑞典马列主义者共 产主义联盟机关刊物《星火》今年第十一期发表评论 指出,恢复中华人民共和国在联合国的合法权利"是 世界人民的胜利, 是美帝国主义企图利用联合国作为 它推行强权政治的工具的彻底失败。这也是对美帝国 主义者在联合国制造'两个中国'和把中国的台湾省 从中国分割出去的阴谋的一次沉重打击。

"当美帝国主义者看到他们不再能够拒绝 评论说: 中华人民共和国在联合国的席位的时候,他们企图推 行'两个中国'的政策。但是、这也失败了。只有一个 中国,这就是中华人民共和国。

评论在揭露了美日反动派策划"一中一台"的阴 谋后说: "美帝国主义者为了继续占领台湾玩弄的不同 手法必将失败。台湾必将被解放。美国必须撤离台湾 和所有被它占领的其他中国岛屿。

#### 意共(马克思列宁主义) 机

#### 新华社十九日讯 罗马消息:意大利共产党(马克

关报《新团结报》发表文章

思列宁主义)机关报《新团结报》,十一月十一日发表题 为《中国在联合国的胜利是对美帝国主义的新打击》

我舞剧团在贝尔格莱德举行访问演出

南斯拉夫联邦执委会主席接见舞剧团负责人并进行热情友好谈话

我国家体委欢宴罗马尼亚冰球队

的提高。

的文章。

文章指出, 联合国大会以压倒多数通过了恢复中 华人民共和国在联合国的合法权利,并把蒋介石集团 从联合国及其所属机构驱逐出去的提塞。"是全世界革 命人民、反帝力量和马克思列宁主义政党和力量的一 次新的伟大的胜利,他们为了达到这一目标进行了长 期的斗争.

文章说: "这是美帝国主义一次新的毁灭性的失 败。过去美国在联合国里好象占有绝对霸权,这次正 是在联合国里遭到了失败。尽管对联合国的其他成员 国施加了经济、政治和军事上的压力和讹诈, 美国仍 然没有能够实现其'两个中国'的阴谋。驱逐非法占据 联合国席位的蒋介石代表, 是对美国利用蒋介石傀儡 集团以武力霸占中华人民共和国不可分割的领土台湾 的谴责。

"美国这次在联合国的失败,同时也是美帝国主 义在各国人民争取自身解放的斗争浪潮中, 更加内外 交困, 日益陷入总危机的新的明显的象征。

文章说: "恢复中国在联合国的权利和驱逐蒋介石 集团也是那些——首先是苏联修正主义的领导人 表面上支持中国在联合国的权利,而实际上一贯阴谋 反对中国的人的毁灭性的失败。苏联修正主义的领导 人勾结美国孤立中国的企图遭到了惨败。在联合国所 取得的胜利证明了中国的朋友遍天下。

"然而,这次重新确认中国并不意味着帝 文章说: 国主义和社会帝国主义放弃了他们的侵略目的。不管 它以什么外衣伪装自己,不管它如何喊叫'和平',也 不管它采取什么样的策略, 帝国主义的侵略本性仍然 没有变。

"由于有了这种认识,以毛泽东同志为首的中国共 产党所领导的中国、以恩维尔・霍查同志为首的阿尔 巴尼亚劳动党所领导的阿尔巴尼亚、以及所有的马克 思列宁主义政党和反帝力量都在不断迫使帝国主义和 社会帝国主义走向彻底失败。

#### 谢 尔 尼 亚 玉 家 计 主 凯 莱 齐 宴 请 我

新华社地拉那十八日电 阿尔巴尼亚人民共和国部长会 议主席穆罕默德・谢胡同志十一月十八日上午接见了以对外 经济联络部部长方毅为团长、中国驻阿尔巴尼亚大使刘振华 为副团长的中国政府经济代表团。

接见时在座的有: 阿尔巴尼亚部长会议副主席斯皮罗· 科列加, 国家计划委员会主席阿卜杜勒·凯莱齐, 外交部长 奈斯蒂・纳赛、贸易部长基乔・恩杰拉、建筑部长希纳西・德 拉戈蒂,国家计划委员会副主席普波・希提,外交部副部长 雷兹・马利列、阿尔巴尼亚驻中国大使乔尔吉・罗博、工矿 部副部长契莫·科察尼,阿尔巴尼亚驻中国大使馆商务参赞 斯皮罗・卢莎。

接见是在极其亲切友好的气氛中进行的。

新华社地拉那十八日电 阿尔巴尼亚国家计划委员会主 席、政府经济代表团团长阿卜杜勒・凯莱齐十七日晚宴请以 中国对外经济联络部部长方毅为团长、刘振华大使为副团长 的中国政府经济代表团。

出席宴会的有:阿尔巴尼亚政府经济代表团成员基乔。 恩杰拉、希纳西・德拉戈蒂、普波・希提、雷兹・马利列、乔 尔吉・罗博等。中国驻阿尔巴尼亚大使馆参赞夏秀峰和大使 馆武官丁山应激出席了宴会。

宴会上,宾主频频举杯共同祝愿阿中两国人民之间的战 斗友谊不断发展, 祝愿阿尔巴尼亚人民的伟大领袖恩维尔 霍查同志和中国人民的伟大领袖毛泽东主席健康长寿。

宴会是在极其亲切友好的气氛中讲行的。

新华社地拉那十七日电 以中国对外经济联络部部长方 毅为团长的中国政府经济代表团于十七日乘飞机到达阿尔巴 尼亚首都地拉那。代表团是应阿尔巴尼亚政府的邀请前来阿 尔巴尼亚进行友好访问的。

前往机场欢迎的有:阿尔巴尼亚国家计划委员会主席阿 ト杜勒・凯莱齐、贸易部部长基乔・恩杰拉、建筑部部长希 纳西·德拉戈基 地拉那区人民会议执行委员会主度姆切莱 姆·弗加,国家计划委员会副主席普波·希提,外交部副部 长雷兹・马利列、阿尔巴尼亚驻中国大使乔尔吉・罗博、阿 中友好协会副主席哈桑・杜马、贸易部副部长瓦西尔・卡 蒂,工矿部副部长契莫·科察尼,阿尔巴尼亚驻中国大使馆 商务参赞斯皮罗・卢莎等。

到机场欢迎代表团的还有中国政府经济代表团副团长、中国驻阿尔巴尼亚 大使刘振华和使馆其他人员以及在阿尔巴尼亚工作的中国工程技术人员代表。 当中国政府经济代表团的同志走下飞机时,一群少先队员向中国同志献了

#### 中朝两国船舶检验合作协定在平壤签字

我交通部船舶检验合作代表团离朝回到北京

中华人民共和国政府 和朝鲜民主主义人民共和 国政府关于中朝两国船舶 检验合作协定十一月十七 日在平壤签字。

表

中国驻朝鲜大使李云 川和朝鲜民主主义人民共 和国陆运和海运省副相苏 基浩, 分别代表本国政府 在协定上签字。

参加签字仪式的,朝 鲜方面有:水产省副相姜 善宾以及有关部门负责

中国方面有:中国交 通部船舶检验合作代表团

据新华社平壤十八日 团长白俊卿和代表团全体 大使李云川在十八日晚为 成员。

签字仪式结束后,朝 鲜陆运和海运省设宴招待 中国交通部船舶检验合作 代表团全体成员。

-月十八日,朝鲜 内阁第二副首相朴成哲. 接见了中国交通部船舶检 验合作代表团, 同他们进 行了亲切友好的谈话。

中国交通部船舶检验 合作代表团是十月二十九 日到达平壤的。在访问期 间,朝鲜贸易省副相方泰 律在十一月十三日曾设宴 招待代表团。中国驻朝鲜

代表团访问朝鲜举行了招

新华社十九日讯 由 交通部水运局长白俊卿率 领的中华人民共和国交通 部船舶检验合作代表团, **在朝鲜民主主义人民共和** 国签订了中朝两国船舶检

新华 社十八日

#### 比利时比中协会经济委员会代表团到京

利时比中协会经济委员会主席罗歇博士 有关部门负责人李川、董超、徐彬等。 率领的比利时比中协会经济委员会代表 比利时比中协会经济委员会代表团 在来京途中,曾在广州进行了友好访问 团应中国国际贸易促进委员会邀请,于 今晚乘飞机到达北京。到机场迎接的有 并参观了中国出口商品交易会。

巴科切维奇等。

新华社贝尔格莱德十

舞剧《红色娘子军》和钢

拉夫联邦议会主席米亚尔

科·托多罗维奇, 联邦执

行委员会主席杰马尔・比

耶迪奇, 联邦议会副主席

米洛什・米尼奇, 联邦外

交部长米尔科・特帕瓦

茨. 塞尔维亚共和国执行

委员会主席米伦科・博亚

尼奇和副主席亚历山大

天晚上举行宴会, 热烈欢

迎由罗马尼亚全国体育运

动委员会委员、体委国际

部部长铂翁・扬率领的罗

马尼亚冰球队全体成员。

杜马及使馆其他外交官

负责人于步血、姚晓程、

李青川、李连庆、邢仁先、

陈培民、辛正、柏坪、张

希,以及中国冰球运动员

验合作协定并进行友好访

问后, 今天乘飞机回到北

力平等到机场迎接。前来

我国参加中朝国境河流航

运合作委员会第十一次会

议的朝方代表团首席代表

康润南和朝鲜驻中国大使

机场迎接。

有关方面负责人张彭

董华民、谢中峰、韩

出度了宴会。

行,应激出席了宴会。

罗马尼亚驻中国大使

国家体委和有关方面

社十八日讯

国家体委今

观看演出的有:南斯

瑟协奉曲《黄河》。

八日电 中国舞剧团十七 观看演出的还有四十 日晚在贝尔格莱德市南斯 多个国家驻南斯拉夫的外 拉夫话剧院演出革命现代 交使节。 中国驻南斯拉夫大使

曾涛和中国舞剧团团长周 秋野、副团长刘庆棠、刁 克源陪同南斯拉夫领导人 和各国外交使节观看了演 出。

演出结束后, 南斯拉 夫联邦执行委员会主席杰 马尔・比耶迪奇等向中国 演员赠送了花篮, 祝贺演 出成功。

接着, 米亚尔科·托

和运动员之间革命友谊气

氛的宴会上, 国家体委负

责人于步血和珀翁・扬先

后讲了话。干步而说,我们

两国在体育方面的友好交

往越来越密切。今天,我

们两国冰球运动员又欢聚

迪奇、米尔科・特帕瓦 茨、米伦科・博亚尼奇等 接见了中国舞剧团团长周 秋野、副团长刘庆棠、刁 克源以及舞剧团主要演

员. 热情地赞扬中国舞剧 团演出成功, 并和中国演 员们合影留念。 十七日中午, 贝尔格

莱德市议会副主席米兰・ 武科斯举行招待会, 欢迎 以周秋野为团长、刘庆棠、 刁克源为副团长的中国舞 剧团全体成员。

出席招待会的有:南

在一起,必将讲一步增讲

两国人民和两国体育工作

者之间的友谊和团结,并

有助干两国冰球技术水平

先转达罗马尼亚人民和运

珀翁・扬在讲话时首

合作局负责人奥托・德内 斯, 贝尔格莱德市议会秘 书长约瑟夫・帕皮奇以及 贝尔格莱德市的文艺工作 中国驻南斯拉夫大使

多罗维奇、杰马尔·比耶 斯拉夫联邦国际科技文教

曾涛应邀出席了招待会。 在招待会上, 南中两

国文艺工作者亲切交谈, 并且共同演唱了南中两国 的歌曲。

中国舞剧团十一月十 三日晚还在卢布尔雅那市 演出革命现代舞剧《红色 娘子军》和《白毛女》的

热烈问候。他说,罗马尼亚

冰球队作为罗马尼亚运动

员和青年的代表来到中国

进行友好访问, 不只是为

了进行比赛, 而是为加强

间的友谊.

及其他工作人员。 接见时在座的有:南 斯拉夫联邦执行委员会委 책음작中国 员、联邦外交部长米尔科 特帕瓦茨和联邦执行委 人民和运动 员兄弟般的 员会委员特尔佩・亚科夫

莱夫斯基。

中国驻南斯拉夫大使 曾涛也在座。

片断、钢琴协奏曲《黄河》

斯拉夫主席团委员爱德

席团委员、斯洛文尼亚共

和国议会主席谢尔盖・克

拉伊格尔, 斯洛文尼亚共

和国议会副主席约热・布

里列伊, 斯洛文尼亚共和

国执行委员会副主席弗兰

茨・霍切瓦尔以及斯洛文

尼亚共和国和卢布尔雅那

八日电 南斯拉夫联邦执

行委员会主席杰马尔・比

耶迪奇十八日中午接见了

中国舞剧团团长周秋野

副团长刘庆堂、刁克源以

新华社贝尔格莱德十

市各界人士。

出席观看演出的有南

以及其他歌舞节目

接见时宾主进行了热

情友好的谈话。

新华社 十九日讯 意 意大利驻中 大 国大使馆临 时代办雷斯 利 蒂沃和夫人 驻 为意大利前 中 外贸部长、 玉 音中经济文 流协 化交流协会  $\star$ 主席维托里 使 슾 **诺·科隆博** 馆 及其随行人 员访华, 今 临 天中午举行 时 宴会。 对外友

代 协和其他有 办 关方面负责 峚 人王国权、 行 谢扶民、陈 宴 树福、胡叔 度、奚业胜、 王文林等,

应邀出席了 宴会。 宴会在

友好的气氛中进行。宾主 举杯共祝中意两国人民的 友谊和两国之间的经济文 化关系不断发展。

### 一批国家的乒乓球代表团 和乒协、乒联代表团离京

在充满中罗两国人民 批亚非国家的乒乓球代表 表团。 团和应邀来北京参观亚非 乒乓球友好邀请赛的拉丁 美洲国家丘协代表团, 今 天离开北京回国或到外地

> 今天禀开业京的有: 达荷美、埃塞俄比亚、冈 比亚、加纳、印度、伊朗、 黎巴嫩、利比里亚、利比 亚、尼泊尔、巴基斯坦、 塞拉勒窝内、苏丹、坦桑 尼亚、多哥、突尼斯、赞 比亚等亚非国家的丘丘球 代表团和拉丁美洲的智利

> > 山田田伝 贸易促进

国家体委、亚非乒乓 球友好邀请赛组织委员会

等有关方面负责人和中国 乒乓球运动员到飞机场和 火车站送行。 前往送行的还有有关

国家的使节和使馆人员。 各国朋友临行前,共

同祝愿亚非拉各国人民和 运动员之间的友谊不断发 展。

新华社十八日讯 — 批亚非国家的丘丘球代表 和使馆人员也前往误行。

新华社十七日讯 一 乒协代表团、南美乒联代 团, 今天离开北京回国或 到外地参观访问。

他们是:锡兰乒乓球 代表团,越南民主共和国 乒乓球代表团, 马里乒乓 球代表团,索马里乒乓球 代表团。柬埔寨王国乒乓 球代表团今天离开北京到 外地参观访问。

前往送行的有: 国家 体委、亚非乒乓球友好邀 请赛组织委员会等有关方 面的负责人和中国乒乓球 运动员。有关国家的使节

#### 墨西哥旅行团离京去我南方访问

新华社十九日讯 墨西哥旅行团阿方索·科尔特 斯等三十二人今天离开北京前往我国南方访问, 然后 回国。墨西哥旅行团于十一月十四日到达我国后,先后 在广州、北京参观了工厂、学校、游览了名胜古迹。 在北京期间, 中拉友协曾举行电影招待会欢迎墨西哥 朋友。